



Elektrisches Salz-/ Pfeffermühlen-Set

GT-SPM-12



3 Jahre
GARANTIE

KUNDENSERVICE
☎ +32 (0) 3 707 14 49 (festnetz)
✉ gt-support@teknihall.be
AN BE 2007030130453, DE 2009010349695 19/2026



BEDIENUNGSANLEITUNG



2007030130453
4068706979965/4068706979972/4068706979989
19/2026
POS1033490

Lieferumfang

- Elektrisches Salz-/Pfeffermühlen-Set GT-SPM-12 (grau, grün oder anthrazit)
- 8 Batterien der Größe AA (1,5 V (Gleichstrom))
- Bedienungsanleitung / Garantiekarte

Lieferumfang prüfen

Nehmen Sie alle Teile aus der Verpackung und prüfen Sie, ob der Lieferumfang vollständig und unbeschädigt ist. Wenden Sie sich ggf. an die auf der Garantiekarte angegebene Serviceadresse. Entsorgen Sie Verpackungsmaterial umweltgerecht.

Allgemeines

Bedienungsanleitung lesen und aufbewahren



Lesen Sie die Bedienungsanleitung, insbesondere die Sicherheitshinweise, sorgfältig durch, bevor Sie den Artikel einsetzen.

Die Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung kann zu Schäden am Artikel führen.

Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für die weitere Nutzung auf.

Wenn Sie den Artikel an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Bedienungsanleitung mit.

Zeichenerklärung

Die folgenden Symbole und Signalworte werden in dieser Bedienungsanleitung, auf dem Artikel oder auf der Verpackung verwendet.

HINWEIS

Dieses Signalwort warnt vor möglichen Sachschäden.



Dieses Symbol gibt Ihnen nützliche Zusatzinformationen zum Zusammenbau oder zum Betrieb.



Konformitätserklärung (siehe Kapitel „Konformitätserklärung“) Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums.

Sicherheit

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Das Gerät dient zum Mahlen von Salz oder Pfeffer und ist für die Verwendung im Privathaushalt und die dort üblicherweise anfallenden Mengen konzipiert.

Es ist ausschließlich für den Privatgebrauch bestimmt und nicht für den gewerblichen Bereich geeignet.

Verwenden Sie den Artikel nur wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden führen.

Das Produkt darf aus Sicherheits- und Zulassungsgründen (CE) nicht manipuliert oder verändert werden!

Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind.

Sicherheitshinweise

Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber und von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt werden oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.

Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht durch Kinder durchgeführt werden, es sei denn, sie sind älter als 8 Jahre und beaufsichtigt. Kinder dürfen mit diesem Gerät nicht spielen.

Das Gerät ist von Kindern jünger als 8 Jahre fernzuhalten.

Bei unsachgemäßem Umgang mit Batterien besteht die Gefahr von Explosionen oder Verätzungen durch auslaufende Batterieflüssigkeit.

- Setzen Sie Batterien nicht starker Hitze aus und werfen Sie diese nicht ins offene Feuer.
- Ersetzen Sie immer gleichzeitig alle Batterien nur durch Batterien desselben Typs.
- Verwenden Sie keine alten und neuen Batterien zusammen bzw. Batterien mit unterschiedlichem Ladezustand.
- Schließen Sie die Batterien nicht kurz und nehmen Sie diese nicht auseinander.
- Versuchen Sie niemals nicht aufladbare Batterien zu laden.
- Vermeiden Sie den Kontakt von Batterieflüssigkeit mit Haut, Augen und Schleimhäuten.
- Spülen Sie bei Kontakt mit der Batterieflüssigkeit die betroffenen Stellen sofort mit reichlich klarem Wasser aus und suchen Sie einen Arzt auf.
- Entfernen und entsorgen Sie verbrauchte Batterien direkt und ordnungsgemäß.
- Halten Sie die Batterien von Kindern fern.
- Wenn Batterien verschluckt werden oder auf andere Art und Weise in den Körper gelangen, suchen Sie sofort einen Arzt auf.
- Lassen Sie Kinder nicht mit dem Artikel, den Batterien oder der Verpackung spielen.
- Nutzen Sie den Artikel außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Bewahren Sie den Artikel außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Nehmen Sie keine Veränderungen am Artikel vor. Lassen Sie Reparaturen von einer Fachwerkstatt durchführen, um Gefährdungen und Beschädigungen zu vermeiden.
- Tauchen Sie den Artikel nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.

HINWEIS

Produktionsrückstände!

Produktionsbedingte Rückstände können sich auf oder in sämtlichen Komponenten des Artikels befinden. Alle Teile, die mit Lebensmitteln in Kontakt kommen können sind vor dem ersten Gebrauch sorgfältig zu kontrollieren und gründlich zu reinigen.

Bedienung

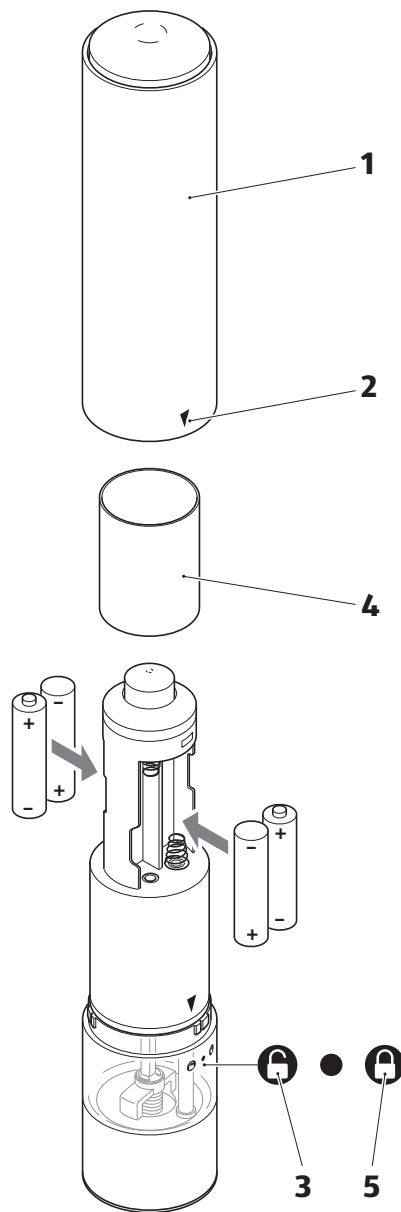
Batterien einsetzen/wechseln

HINWEIS

Beschädigungsgefahr!

Falsch eingelegte Batterien können den Artikel beschädigen.

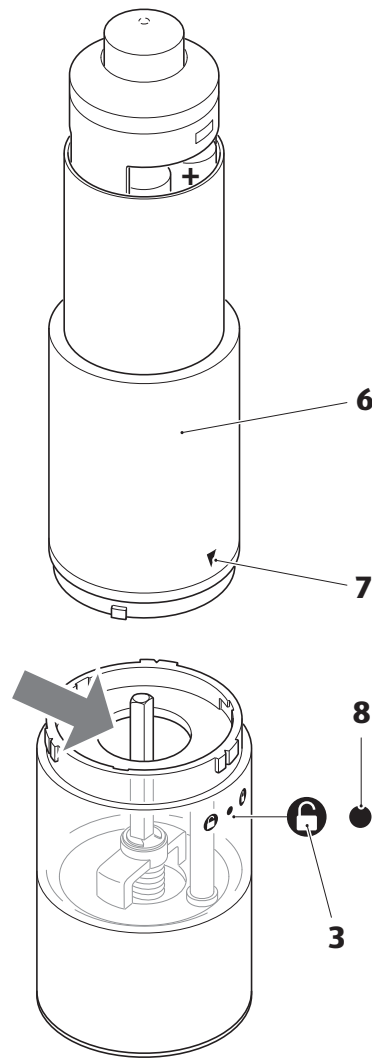
- Achten Sie auf die aufgedruckte Polarität +/- im Batteriefach und auf der Batterie.
- Legen Sie die Batterien nur mit trockenen Händen in das Batteriefach ein.
- Ersetzen Sie die Batterien nur durch denselben Batterietyp.



1. Drehen Sie die Oberschale **1** mit der Markierung **2** auf das Symbol **3** und nehmen Sie sie nach oben ab.
2. Ziehen Sie die Batteriesicherung **4** nach oben ab.
3. Entfernen Sie ggf. die alten Batterien und entsorgen Sie sie ordnungsgemäß (siehe Kapitel **Entsorgung**).
4. Reinigen Sie bei Bedarf die Batterie- und Gerätekontakte.
5. Legen Sie 4 Batterien der Größe AA (1,5 V) gemäß Abbildung ein.
6. Schieben Sie die Batteriesicherung **4** über die Batterien.
7. Setzen Sie die Oberschale **1** mit der Markierung **2** auf das Symbol **3** auf. Drehen Sie anschließend die Oberschale auf das Symbol **5**, um sie mit dem Mahlwerk zu verriegeln.

Salz oder Pfeffer einfüllen

1. Nehmen Sie die Oberschale **1** wie unter **Batterien einsetzen/wechseln** beschrieben ab.



2. Drehen Sie die Motoreinheit **6** mit der Markierung **7** auf das Symbol **3** und nehmen Sie sie ab.
3. Füllen Sie Salz oder Pfeffer durch die Öffnung nur bis zur Markierung **8** in die Mahlkammer ein.

HINWEIS

Beschädigungsgefahr!

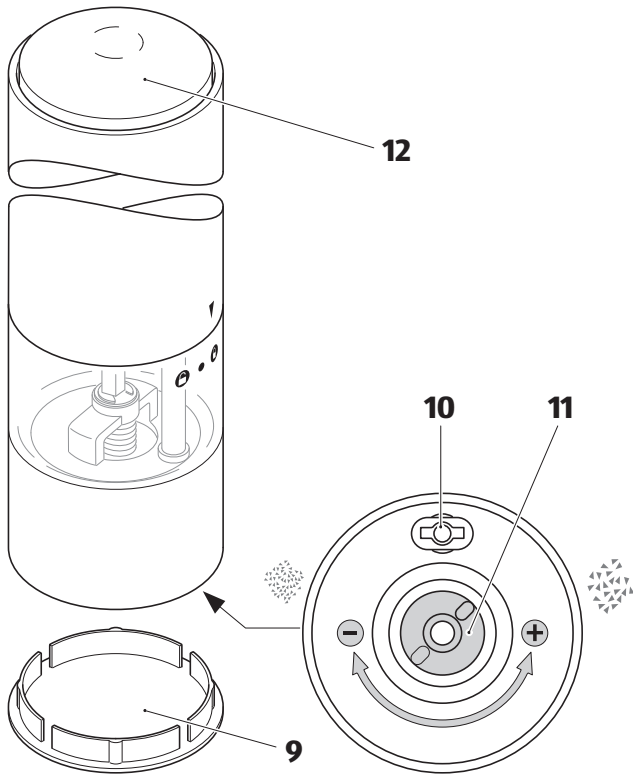
Füllen Sie nur reines Mahlgut ein. Fügen Sie kein Trockenmittel, wie z. B. Reis bei. Das Mahlwerk kann dadurch beschädigt werden.

4. Setzen Sie die Motoreinheit **6** mit der Markierung **7** auf das Symbol **3** auf. Drehen Sie anschließend die Motoreinheit gegen den Uhrzeigersinn bis zum Anschlag.
5. Setzen Sie die Oberschale **1** wie unter **Batterien einsetzen/wechseln** beschrieben auf.

Funktion

 Nehmen Sie den Deckel **9** ab, bevor Sie den Mahlvorgang starten.

1. Drücken Sie den Auslöser **12**, um den Mahlvorgang zu starten und um die LED **10** zur Beleuchtung einzuschalten.



Mahlgrad einstellen

HINWEIS Beschädigungsgefahr!

Drehen Sie das Einstellrad für die Mahlgradeinstellung **11** nicht im Uhrzeigersinn fest. Das Mahlwerk wird dadurch blockiert und kann beschädigt werden.

1. Drehen Sie das Einstellrad für die Mahlgradeinstellung **11** im Uhrzeigersinn (Drehrichtung ) für einen feineren Mahlgrad und gegen den Uhrzeigersinn (Drehrichtung ) für einen gröberen Mahlgrad.

Mühle funktioniert nicht richtig

Sollte das Mahlwerk einmal blockieren oder nicht anlaufen, führen Sie zunächst Folgendes aus:

- drehen Sie das Einstellrad zunächst gegen den Uhrzeigersinn -> gröber und anschließend zurück auf Ihre Einstellung.
- ersetzen Sie die Batterien.

Reinigung und Aufbewahrung

HINWEIS Beschädigungsgefahr!

Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Bürsten mit Metall- oder Nylonborsten, sowie scharfe oder metallische Reinigungsgegenstände.

- Schütten Sie das Mahlgut aus der Mühle heraus.
- Reinigen Sie den Artikel mit einem leicht feuchten, weichen Tuch.
- Lassen Sie die Mühle vollständig trocknen, bevor Sie das Mahl- gut erneut einfüllen.
- Wenn Sie den Artikel für längere Zeit nicht verwenden, neh- men Sie die Batterien aus dem Batterieträger und bewahren Sie ihn in der Verpackung auf.

Technische Daten

Modell: GT-SPM-12 (grau, grün oder anthrazit)
Batterien: 4 x 1,5 V , Typ LR6/AA
Maße: ca. Ø 5,2 x 23 cm
Fassungsvermögen: max. 50 ml Mahlgut

Da unsere Produkte ständig weiterentwickelt und verbessert wer- den, sind Design- und technische Änderungen möglich.

Diese Bedienungsanleitung kann auch als PDF-Datei von unserer Homepage **www.gt-support.de** heruntergeladen werden.

 Konformitätserklärung

Die Konformität des Produktes mit den gesetzlich vorgeschriebe- nen Standards wird gewährleistet. Die vollständige Konformitäts- erklärung finden Sie im Internet unter **www.gt-support.de**

Entsorgung

Verpackung entsorgen



Entsorgen Sie die Verpackung sortenrein. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien in die Wertstoff-Samm- lung.

Altgerät entsorgen



Altgeräte gehören nicht in den Hausmüll! Das Symbol mit der durchgestrichenen Mülltonne bedeutet, dass Elektro- und Elektronikgeräte nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Verbraucher sind gesetzlich dazu

verpflichtet, Elektro- und Elektronikgeräte am Ende ihrer Lebensdau- er einer vom unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zu- zuführen. Auf diese Weise wird eine umwelt- und ressourcenschon- ende Verwertung sichergestellt.

Batterien und Akkus, die nicht fest vom Elektro- oder Elektronikgerät umschlossen sind und zerstörungsfrei entnommen werden können, sind vor der Abgabe des Geräts an einer Erfassungsstelle von diesem zu trennen und einer vorgesehenen Entsorgung zuzuführen. Das Gleiche gilt für Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Gerät entnom- men werden können.

Elektro- und Elektronikgerätebesitzer aus privaten Haushalten kön- nen diese bei den Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsor- gungsträger oder bei den von den Herstellern bzw. Vertreibern ein- gerichteten Sammelstellen abgeben. Die Abgabe von Altgeräten ist unentgeltlich.

Generell haben Vertreter die Pflicht, die unentgeltliche Rücknahme von Altgeräten durch geeignete Rücknahmemöglichkeiten in zumut- barer Entfernung zu gewährleisten.

Verbraucher haben die Möglichkeit zur unentgeltlichen Abgabe eines Altgeräts bei einem rücknahmepflichtigen Vertreter, wenn sie ein gleichwertiges Neugerät mit einer im Wesentlichen gleichen Funktion erwerben.

Diese Möglichkeit besteht auch bei Lieferungen an einen privaten Haushalt.



Batterien und Akkus dürfen nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden!

Verbraucher sind gesetzlich verpflichtet, alle Batterien oder Akkus, unabhängig davon, ob sie schädliche Substanzen enthalten oder nicht, zu einer Sammelstelle in ihrer Gemeinde oder zu einem Einzel- händler zu bringen, damit sie umweltfreundlich entsorgt und wert- volle Rohstoffe zurückgewonnen werden können.

Batterien und Akkus, die nicht fest vom Elektro- oder Elektronikgerät umschlossen sind und zerstörungsfrei entnommen werden können, sind vor der Abgabe des Geräts an einer Erfassungsstelle von diesem zu trennen und einer vorgesehenen Entsorgung zuzuführen (siehe **Batterien einsetzen/wechseln**). Bei einer unsachgemäßen Ent- sorgung können giftige Inhaltsstoffe in die Umwelt gelangen, die gesundheitsschädigende Wirkungen auf Menschen, Tiere und Pflanzen haben.

Beachten Sie stets die Sicherheitsanweisungen beim Umgang mit Altbatterien. Bei lithiumhaltigen Altbatterien (Li = Lithium) besteht hohe Brandgefahr. Daher muss auf die ordnungsgemäße Entsor- gung von lithiumhaltigen Altbatterien und -Akkus besonderes Augenmerk gelegt werden. Bei falscher Entsorgung kann es au- ßerdem zu inneren und äußeren Kurzschlüssen durch thermische Einwirkungen (Hitze) oder mechanische Beschädigungen kom- men. Ein Kurzschluss kann zu einem Brand oder einer Explosion föhren und schwerwiegende Folgen für Mensch und Umwelt ha- ben.

Kleben Sie bei lithiumhaltigen Batterien und Akkus vor der Entsor- gung die Pole ab, um einen äußeren Kurzschluss zu vermeiden.

Geben Sie Batterien und Akkus nur in entladnem Zustand ab.



Der Anspruch auf Garantie erlischt, wenn sich zeigt, dass Unbefugte Abänderungen an diesem Gerät vorgenommen haben. Wenn das Gerät an unseren Kundendienst gesendet wird, achten Sie bitte auf eine geeignete Verpackung. Für etwaige Transportschäden sind wir nicht haftbar.



Globaltronics Service Center
c/o tekninalli Benelux bvba, Brusselstraat 33, 2321 Meer, BELGIEN

Wenn ein Garantiefall vorliegt, wenden Sie sich bitte an unsere Service-Hotline:
Heben Sie den Kassenbeleg als Nachweis für den Kauf gut auf.
Diese Garantie deckt keine Schäden ab, die durch einen Störfall, durch unsachgemäße Nutzung und/oder durch höhere Gewalt entstanden sind.

Wenden Sie sich bei einer Reklamation bitte zuerst telefonisch an unsere Service-Hotline: +32 (0) 3 707 14 49

Senden Sie bitte den gekauften Artikel NIE unaufgefordert an uns!

3. Unsere Garantie bieten wir nach den entsprechenden gesetzlichen / landesspezifischen Bestimmungen (Kaufnachweis durch Kassenbeleg). Schäden, die auf normalen Verschleiß, übermäßige Belastung oder unsachgemäße Nutzung zurückzuführen sind, sind von der Garantie ausgeschlossen.

2. Bitte wenden Sie sich mit allen Fragen, nach näheren Informationen und Bestellungen von zu ersetzenden Teilen, telefonisch an unser Service Center.

1. Wenn das Gerät trotz sorgfältiger Herstellung und ständiger Produktkontrolle doch einmal ausfallen sollte, nehmen Sie bitte Kontakt mit unserem Service Center auf.

das von Ihnen gekaufte Produkt wurde mit größter Sorgfalt und unter ständiger Produktkontrolle hergestellt. Die

Garantiebedingungen

(für Statusmeldungen zur Reparatur)

Name/Vorname:	
Straße/Nr.:	
PLZ/Ort:	
E-Mail:	Unterschrift:

Händler
Bitte ankreuzen: ☐ grau ☐ grün ☐ anthrazit

Garantiekarte (ab Kaufdatum (Kaufbeleg aufbewahren))
Artikel: Elektrisches Salz-/Pfefermühlen-Set GT-SPM-12
(AN BE: 2007030130453)



Vertrieben durch (keine Serviceadresse):

Globaltronics GmbH & Co. KG
Bei den Mühren 5
20457 Hamburg, Deutschland
info@globaltronics.com

P051033490 / AN BE: 2007030130453, DE 2009010349695 / 19/2026